

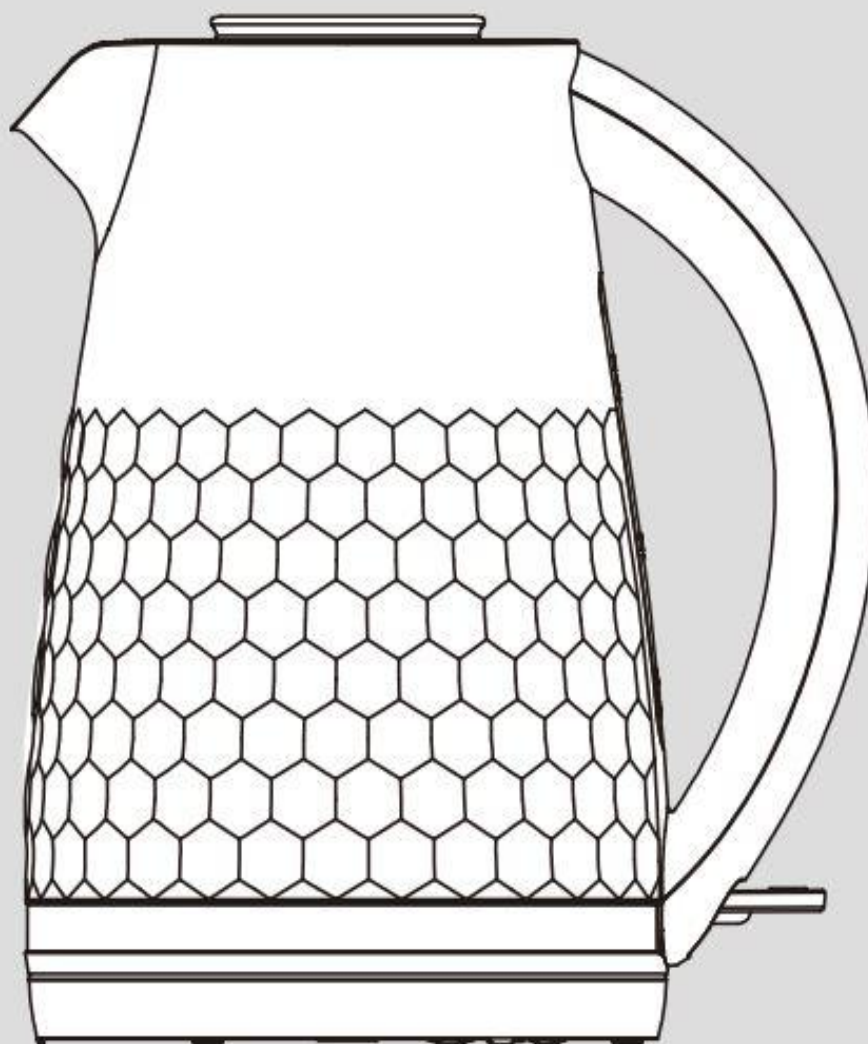
morphy richards

smart ideas for your home

Garanție 2 ani

CEAINIC

Vă rugăm să citiți și să păstrați aceste instrucțiuni pentru utilizarea ulterioară



Sănătate și siguranță

1. Citiți toate instrucțiunile înainte de utilizare.
2. Înainte de a conecta fierbătorul la sursa de alimentare, verificați dacă tensiunea indicată pe aparat (sub ceainic și bază) corespunde cu tensiunea din casa dumneavoastră. Dacă nu este cazul, contactați dealer-ul și nu mai utilizați fierbătorul.
3. Nu lăsați cablul să atârne peste marginea unei mese sau blat sau să atingă o suprafață fierbinte.
4. Nu așezați pe sau lângă un arzător fierbinte cu gaz sau electric sau într-un cuptor încălzit.
5. Nu utilizați aparatul fără nimic în el pentru a evita deteriorarea elementelor de căldură.
6. Asigurați-vă că fierbătorul este folosit pe o suprafață fermă și plană, fără a fi la îndemâna copiilor, acest lucru va preveni răsturnarea fierbătorului și va evita deteriorarea sau rănirea.
7. Pentru a vă proteja împotriva unui incendiu, șoc electric sau vătămare corporală, nu scufundați cablul, ștecherile electrice sau fierbătorul în apă sau în alte lichide.
8. În timp ce apa fierbe sau imediat după ce apa a fost fiartă, evitați contactul cu aburul din gura de scurgere.
9. Aveți întotdeauna grijă să turnați apă clocotită încet și cu grijă, fără a înclina fierbătorul prea repede.
10. Aveți grijă dacă umpleți când fierbătorul este fierbinte.
11. Aparatele pot fi folosite de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau cu lipsă de experiență și cunoștințe, dacă au fost supravegheate sau instruite cu privire la utilizarea aparatului într-un mod sigur și înțeleg pericolele implicate.
12. Copiii nu se vor juca cu aparatul.
13. Nu atingeți suprafața fierbinte. Folosiți mânerul sau butonul.
14. Baza atașată nu poate fi utilizată pentru alte utilizări decât cele prevăzute.
15. Atenție extremă trebuie utilizată atunci când mutați un aparat care conține apă fierbinte.
16. Aparatul nu este o jucărie. Nu lăsați copiii să se joace cu el.
17. Fierbătorul este doar pentru uz casnic. Nu utilizați în aer liber.
18. Utilizarea accesoriilor care nu sunt recomandate de producătorul aparatului, poate duce la incendiu, electrocutare sau vătămare corporală.
19. Deconectați fierbătorul de la priză atunci când nu îl utilizați și înainte de curățare. Lăsați fierbătorul să se răcească înainte de a pune sau a scoate piesele și înainte de a curăța aparatul.
20. Pentru a deconecta, rotiți orice buton de control la „oprit”, apoi scoateți ștecherul din priza de perete.
21. În cazul în care cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de către producător sau de către agentul său de service sau de o persoană calificată similar pentru a evita un pericol.
22. Nu utilizați aparatul pentru alte utilizări decât cele prevăzute.
23. Fierbătorul poate fi folosit numai cu suportul furnizat.
24. Dacă fierbătorul este umplut excesiv, apă clocotită se poate revărsa.
25. Asigurați-vă întotdeauna că capacul este închis și nu-l ridicați în timp ce apa fierbe. Poate apărea opărire în cazul în care capacul este îndepărtat în timpul ciclurilor de preparare.
26. Acest aparat poate fi utilizat de copii cu vârsta de la 8 ani și peste dacă sunt supravegheați sau au primit instrucțiuni privind utilizarea aparatului într-un mod sigur și dacă înțeleg pericolele implicate. Curățarea și întreținerea de către utilizator nu vor fi efectuate de copii decât dacă au mai mult de 8 ani și sunt

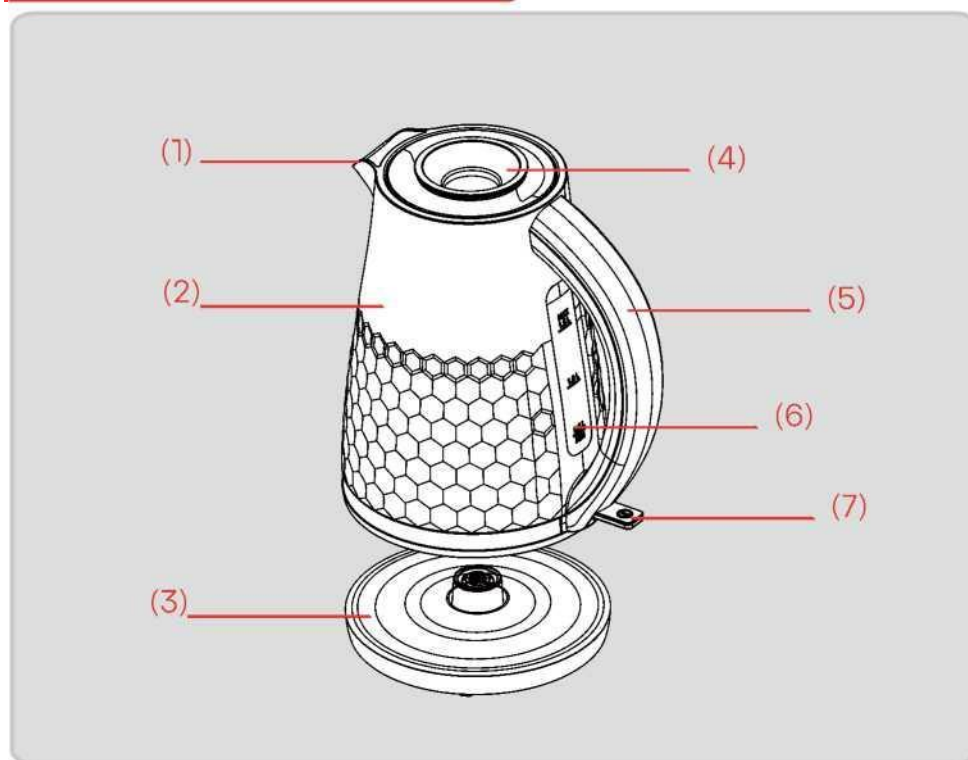
supravegheați. Nu lăsați aparatul și cablul acestuia la îndemâna copiilor cu vârsta mai mică de 8 ani.

27. Acest aparat este destinat pentru uz casnic și aplicații similare, cum ar fi:

- Personalul zonelor de bucătărie din magazine, birouri și alte medii de lucru;
- Ferme;
- De către clienții din hoteluri, moteluri și alte medii de tip rezidențial;
- Medii tip pensiune și mic dejun.

28. Păstrați aceste instrucțiuni.

CUNOAȘTE-ȚI FIERBĂTORUL ELECTRIC



Caracteristici

(1)	Fantă pentru golire	(5)	Mâner
(2)	Corp	(6)	Indicator de nivel al apei
(3)	Baza electrică	(7)	Comutator
(4)	Capac		

ÎNAINTE DE A UTILIZA CEAINICUL

Dacă utilizați fierbătorul pentru prima dată, se recomandă să vă curățați fierbătorul înainte de utilizare, fierbând capacitatea maximă de apă și apoi aruncând apa de două ori. Ștergeți suprafața cu o cârpă umedă.

NOTĂ: Capacitatea maximă a ceainicului este de 15L

UTILIZAREA CEAINICULUI ELECTRIC

1. Așezați fierbătorul pe o suprafață plană.
2. Pentru a umple fierbătorul, scoateți-l de pe baza de alimentare și deschideți capacul apăsând butonul de eliberare a capacului, apoi umpleți fierbătorul cu cantitatea dorită de apă și închideți capacul. Nivelul apei trebuie să fie în limitele minime (0,5 L) și maxime (15 L). Prea puțină apă va duce la oprirea ceainicului înainte ca apa să fiarbă.

NOTĂ: Nu umpleți cu apă peste nivelul maxim, deoarece apa se poate vărsa din gura de scurgere la fierbere. Asigurați-vă că capacul este bine fixat înainte de a conecta priza.

3. Poziționați fierbătorul pe baza de alimentare.
4. Conectați ștecherul la o priză. Apăsăți întrerupătorul și indicatorul se va aprinde, iar apoi fierbătorul începe să fiarbă apa. Fierbătorul se va opri automat după ce apa a fiert. Dacă este necesar, va fi nevoie de 30 de secunde de așteptare înainte de a apăsa din nou comutatorul pentru a fierbe din nou apă. Puteți opri alimentarea ridicând întrerupătorul în sus sau ridicați direct fierbătorul de la baza de alimentare în orice moment pentru a opri procesul de fierbere.

NOTĂ: Asigurați-vă că întrerupătorul nu are obstacole și că capacul este bine închis, fierbătorul nu se va opri dacă comutatorul este obstrucționat sau în cazul în care capacul se deschide.

5. Ridicați fierbătorul de la baza de alimentare și apoi turnați apa.

NOTĂ: Acționați cu atenție când turnați apa din ceainic, deoarece apa clocotită poate duce la opărire, în plus, nu deschideți capacul când apa din ceainic este fierbinte.

6. Fierbătorul nu va fierbe din nou până când comutatorul nu este apăsat din nou. Fierbătorul poate fi depozitat pe baza de alimentare atunci când nu este utilizat.

NOTĂ: Deconectați întotdeauna sursa de alimentare când nu este utilizat.

PROTECȚIE ÎMPOTRIVA FUNCȚIONĂRII FĂRĂ APĂ

Dacă accidental lăsați fierbătorul să funcționeze fără apă, funcția de protecție împotriva fierberii fără apă va opri automat alimentarea. Dacă se întâmplă acest lucru, lăsați fierbătorul să se răcească înainte de a fi umplut cu apă rece înainte de a fierbe din nou.

CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

Deconectați întotdeauna aparatul de la priză și răciți-l complet înainte de curățare.

1. Nu scufundați niciodată fierbătorul, cablul de alimentare sau baza de alimentare în apă și nu lăsați umezeala să intre în contact cu aceste părți.
2. Ștergeți exteriorul corpului cu o cârpă umedă sau un produs de curățare, nu utilizați niciodată un detergent otrăvitor.
3. Nu uitați să curățați filtrul la intervale de timp. Pentru o curățare mai ușoară, detașați filtrul apăsând în jos urechea filtrului din interiorul ceainicului și apoi înlocuiți-l după curățare.

ATENȚIE: Nu utilizați substanțe de curățare chimice, din oțel, din lemn sau abrazive pentru a curăța exteriorul ceainicului pentru a preveni pierderea luciului.

4. Când nu este utilizat sau depozitat, cablul de alimentare poate fi înfășurat sub partea inferioară a ceainicului.

ELIMINAREA DEPURERILOR MINERALE

Fierbătorul dvs. trebuie detartrat periodic, deoarece mineralele din apa de la robinet pot forma depuneri pe fundul ceainicului, astfel încât funcționarea să fie mai puțin eficientă. Puteți folosi detartrantul disponibil în comerț și să urmați instrucțiunile de pe ambalajul detartrantului. Alternativ, puteți urma instrucțiunile de mai jos folosind oțet alb.

1. Umpleți ceainicul cu 3 căni de oțet alb, apoi adăugați adăugați apă astfel încât să acoperiți complet fundul ibricului. Lăsați soluția în ibric peste noapte.
2. Apoi aruncați amestecul din ceainic, apoi umpleți ceainicul cu apă curată până la poziția maximă, fierbeți și apoi aruncați apa. Repetați de mai multe ori până când mirosul de oțet a dispărut. Orice pete rămase în interiorul gurii pot fi îndepărtate prin frecare cu o cârpă umedă.

Problemă Airfryer nu pornește.	Motiv - Airfryer nu este conectat corect. - S-a declanșat un întrerupător. - Sertarele nu sunt complet la locul lor.	Soluție - Conectați Airfryer la priza de alimentare și porniți-l. - Verificați și resetați întrerupătorul. - Împingeți sertarele la locul lor.
Mâncarea nu a fost gătită bine.	- Capacitatea alimentară a fost depășită. - Temperatura a fost setată prea scăzută. - Timpul de gătire nu a fost suficient de lung.	- Scoateți o parte din alimente și gătiți din nou în loturi separate. Acest lucru va găti alimentele mai uniform și mai bine. - Creșteți manual temperatura setată. - Măriți manual timpul de gătire setat.
Mâncarea s-a gătit neuniform	Este posibil ca anumite tipuri de alimente să fie necesar să fie agitate la jumătatea procesului de gătire.	Agitați sau întoarceți alimentele la jumătatea procesului de gătire.
Sertarele de gătit nu vor aluneca corect înapoi în corpul principal.	Prea multă mâncare în sertarele de gătit.	- Dacă există prea multă mâncare în sertare, vă rugăm să scoateți o parte din alimente și să încercați din nou. - Aliniați corect sertarul cu canelurile situate în interiorul corpului principal Airfryer.
Fum alb este emanat în timpul gătitului.	- Alimentele conținute în interior pot fi destul de uleioase sau grase. - Sertarele sau suporturile pot conține în continuare ulei/grăsime de la utilizarea anterioară.	- Alimentele uleioase sau grase vor produce grăsime/ulei în sertarele Airfryer, iar atunci când sunt încălzite, pot emite un fum alb. Încercați să evitați să gătiți alimente uleioase/grase în Airfryer. Fumul alb nu afectează procesul de gătire. - Asigurați-vă că sertarele și suporturile de gătit sunt curățate temeinic după fiecare utilizare.
Cartofii nu se gătesc uniform în Airfryer.	Cartofii nu au fost clătiți corespunzător înainte de gătire.	Clătiți bine cartofii (pentru a îndepărta amidonul) și lăsați-i să se usuce înainte de a le găti.
Cartofii nu sunt crocanți	- Poate fi o lipsă de ulei sau prea multă apă. - Dimensiunea cartofului poate fi prea mare. - Este posibil să folosiți tipul de cartof greșit.	- Asigurați-vă că cartofii sunt uscați după clătire cu apă. Eventual adăugați puțin ulei peste cartofi înainte de a le găti. - Încercați să tăiați cartoful în bucăți mai mici pentru un rezultat mai crocant. - Când faceți chipsuri/cartofi prăjiți de casă, cel mai bun tip de cartofi de folosit sunt soiurile făinoase.
Alimentele se gătesc prea repede sau prea încet	- A fost selectată setarea incorectă a temperaturii sau timpul de gătire. - Alimentele sunt prea aproape de elementul de încălzire.	Reduceți cantitatea de alimente din sertarele de gătit.

Garanția dvs. de 2 ani

Este important să păstrați chitanța comerciantului ca dovadă a achiziției. Capsați chitanța pe această copertă din spate pentru referințe viitoare. Vă rugăm să citați următoarele informații dacă produsul prezintă o defecțiune.

Aceste numere pot fi găsite pe baza produsului.

Model nr.

Nr. de serie

Toate produsele Morphy Richards sunt testate individual înainte de a părăsi fabrica. În cazul puțin probabil în care un aparat se dovedește a fi defect în termen de 28 de zile de la cumpărare, acesta trebuie returnat la locul

de cumpărare pentru a fi înlocuit. Dacă defecțiunea apare după 28 de zile și în decurs de 24 de luni de la achiziția inițială, trebuie să contactați numărul de asistență, indicând numărul de model și numărul de serie de pe produs. Vi se poate cere să returnați o copie a dovezii de cumpărare. Dacă după 24 de luni produsul prezintă o defecțiune, este responsabilitatea consumatorului să returneze produsul către Morphy Richards.

Sub rezerva excluderilor de mai jos (vezi Excluderi), aparatul defect va fi apoi reparat sau înlocuit după caz și expediat, de obicei, în termen de 7 zile lucrătoare de la primire. Dacă, din orice motiv, acest articol este înlocuit sau reparat în perioada de garanție de 1 an, garanția pentru noul articol va fi calculată de la data achiziției inițiale. Prin urmare, este vital să păstrați chitanța sau factura originală pentru a indica data achiziției inițiale. Pentru a beneficia de garanția de 2 ani, aparatul trebuie să fi fost utilizat conform instrucțiunilor furnizate. De exemplu, tăvile pentru firimituri ar fi trebuit să fie golite în mod regulat.

Excluderi

Morphy Richards nu va fi responsabil să înlocuiască sau să repare bunurile în conformitate cu termenii garanției în cazul în care:

- 1 Defecțiunea a fost cauzată sau este atribuită utilizării accidentale, utilizării greșite, utilizării din neglijență sau utilizată contrar recomandărilor producătorului sau în cazul în care defecțiunea a fost cauzată de supratensiuni sau daune cauzate în timpul transportului.
- 2 Defecțiunea este cauzată de depunerile de calcar.
- 3 Cablurile sunt deteriorate din cauza înfășurării prea strânse sau a îndoirii excesive.
- 4 Aparatul a fost utilizat pe o altă tensiune decât cea imprimată pe produse.
- 5 Reparațiile au fost încercate de alte persoane decât personalul nostru de service (sau dealerul autorizat).
- 6 Aparatul a fost folosit în scopuri de închiriere sau pentru uz necasnic.
- 7 Aparatul este la mâna a doua.
- 8 Morphy Richards își rezervă dreptul de a nu efectua nici un tip de service în temeiul garanției, la discreția sa.

• Această garanție nu conferă alte drepturi decât cele menționate în mod expres mai sus și nu acoperă nicio pretenție pentru pierderi sau daune indirecte. Această garanție este oferită ca un beneficiu suplimentar și nu afectează drepturile dumneavoastră statutare în calitate de consumator. Produsele Morphy Richards sunt destinate exclusiv uzului casnic. Consultați limitările de utilizare din instrucțiunile de siguranță ale locației.

Eliminare ecologică



Poți contribui la protejarea mediului!

Vă rugăm să nu uitați să respectați reglementările locale: predați echipamentele electrice care nu funcționează la un centru adecvat de eliminare a deșeurilor.

DACĂ ÎNTÂLNIȚI O PROBLEMĂ CU UNUL DINTRE PRODUSELE NOASTRE, APELAȚI NUMĂRUL NOSTRU DE ASISTENȚĂ

Elkotech Romania SRL

Strada Copilului nr. 18, sector 1, București +0040 074312848



Subsemnata BELLU-PAPAHRISTU ALEXANDRA CRISTINA, interpret și traducător autorizat pentru limbile străine engleză și spaniolă, în temeiul autorizației nr. 16317 din data de 14.06.2006, eliberată de Ministerul Justiției din România, certific exactitatea traducerii efectuate din limba **engleză în limba română**, că textul prezentat a fost tradus complet, fără omisiuni, și că, prin traducere, înscrisului nu i-a fost denaturat conținutul și sensul. Înscrisul a cărui traducere se solicită are 12 pagini, reprezintă Manual instrucțiuni Ceainic marca Morphy Richards. Traducerea înscrisului prezentat are un număr de 6 pagini.

INTERPRET ȘI TRADUCĂTOR AUTORIZAT

Bellu-Papahristu Alexandra Cristina

